

5 juillet 2000

## **COMMUNIQUÉ DE PRESSE**

## SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE DE L'EUROSYSTÈME au 30 juin 2000

### I. Postes non liés aux opérations de politique monétaire

Au cours de la semaine s'étant terminée le 30 juin 2000, la position nette en devises de l'Eurosystème (rubriques 2 et 3 de l'actif moins rubriques 6, 7 et 8 du passif) a diminué de EUR 0,5 milliard, à EUR 261,5 milliards, du fait de l'incidence de la réévaluation trimestrielle des actifs et des passifs.

Les avoirs de l'Eurosystème en titres négociables en euro émis par des résidents de la zone euro (rubrique 6 de l'actif) se sont contractés de EUR 0,1 milliard, à EUR 25,1 milliards, en raison de la réévaluation. Les billets en circulation (rubrique 1 du passif) ont augmenté de EUR 2,1 milliards, à EUR 355,7 milliards. Les engagements envers les administrations publiques rubrique 4.1 du passif) ont progressé de EUR 14,2 milliards, à EUR 61,5 milliards.

### II. Rubriques liées aux opérations de politique monétaire

Les concours nets accordés par l'Eurosystème aux contreparties du secteur financier (rubrique 5 de l'actif moins rubriques 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 et 3 du passif) se sont accrus de EUR 29,4 milliards, à EUR 228,2 milliards. Le mercredi 28 juin 2000, une **opération** 

2

principale de refinancement, à hauteur de EUR 68 milliards, est arrivée à échéance et

une nouvelle opération, d'un montant de EUR 99 milliards, a été réglée.

Le recours à la facilité de prêt marginal (rubrique 5.5 de l'actif) s'est élevé à EUR 0,1

milliard (contre EUR 3,1 milliards la semaine précédente) tandis que l'utilisation de la

facilité de dépôt (rubrique 2.2 du passif) s'est établie à EUR 0,1 milliard (contre EUR 1,4

milliard la semaine précédente).

III. Comptes courants du secteur financier de la zone euro

Du fait des transactions, les avoirs en compte courant détenus par les contreparties

auprès de l'Eurosystème (rubrique 2.1 du passif) ont progressé de EUR 11,9 milliards, à

EUR 120.3 milliards.

IV. Réévaluation trimestrielle de l'actif et du passif de l'Eurosystème

Conformément aux règles comptables harmonisées au sein de l'Eurosystème, l'or, les

devises, les titres et les instruments financiers de l'Eurosystème sont valorisés aux prix et

taux de marché à la fin de chaque trimestre. L'incidence nette sur chaque poste du bilan de

la réévaluation au 30 juin 2000 est indiquée dans la colonne supplémentaire, intitulée :

« Variation par rapport à la semaine précédente résultant des réévaluations ».

Les principaux taux de change utilisés pour la réévaluation des encours sont les suivants :

USD 0,9556 pour I euro

IPY 100,57 pour I euro

Or: EUR 302,585 l'once d'or fin

Droits de tirage spéciaux : EUR 1,397537 pour 1 DTS.

Banque centrale européenne

Division de la presse

Kaiserstrasse 29. D-60311 Frankfurt am Main

Tél.: 0049 69 1344 7455, Télécopie: 0049 69 1344 7404

Internet: http://www.ecb.int

Reproduction autorisée en citant la source



#### BANQUE CENTRALE EUROPÉENNE

# Situation financière hebdomadaire consolidée de l'Eurosystème au 30 juin 2000 (en millions d'euro)

1	ACTIF	Encours au 30 juin 2000	Variation par rapport à la		PASSIF	Encours au	Variation par rapport à la	
1 Avoirs of créances on or 121.188 0 5.511 1 Billets en circulation 355.726 2.139  2 Créances en devises sur des non-résidents de la zone quo 2.1 Créances en devises sur des résidents de la zone quo 2.21 Créances en devises sur des résidents de la zone quo 2.21 Créances en devises un devise de la zone quo 3.25 877 582 2.25 877 5						30 juin 2000		
2 Créances en devises sur des non-résidents de la zone euro 21 Créances sur le FMI 25.00 3.55 3.25 2.2 Curptes augrès de la parque, titres, prés 22.0 curptes augrès de la parque, titres, prés 23.74.23 10.12 37.35 27.			operations	reevaluations			operations	reevaluations
de la zone euro   2   21 Criannes au le FMI   26 250   3   3   3   3   3   3   3   3   3	1 Avoirs et créances en or	121.188	0	5.511	1 Billets en circulation	355.726	2.139	0
2.1 Comptose our le PM								
## cutres actifs en devises ## cutres actifs en devises sur des résidents de la zone euro   18.325   154   257   258   258   268   2	2.1 Créances sur le FMI	26.503	-35	-325	2.1 Comptes courants	420.246	14 007	0
263.926   977   -582   23 Reprises de liquidités en blanc   0   0   0   0   0   0   0   0   0		237 423	1 012	-257				0
2.5 Appels de marge reçus   15.4   991   2.5 Appels de marge reçus   10   2.7   2.5   2.	et daties delle en devises				2.3 Reprises de liquidités en blanc	0	0	0
4.1 Comples auprès de banques, ltres et prèts 4.2 Facilité de dréti consentie dans le cadre du MCE II  0 0 0 0  4.130 -385 -13  5 Concours en euro aux contreparties du secteur financier de la zone euro 6 1.2 Opérations principales de refinancement 172.961 30.941 0 5.2 Opérations de refinancement 1 plus long terme 59.907 2 0 5.3 Cessions temporaires de des fins structurelles 5.4 Cessions temporaires de des fins structurelles 5.5 Appels de marge versés 5.6 Appels de marge versés 5.7 Autres créances 1.4.26 1 0 5.8 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 5 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 5 Titres en euro sur des administrations publiques 5 Sautres actifs 5 Concours en euro sur des administrations publiques 5 Concours en euro evers des non-résidents 6 Longagements en euro envers des non-résidents 6 Longagements en euro envers des non-résidents 6 Engagements en euro envers des ron-résidents 6 Engagements en euro envers des résidents 6 Engagements en euro envers des residents 6 Engagements en euro envers des résidents 6 Engagements en euro envers des résidents 6 Engagements en euro envers des résidents 6 Engagements en devises envers des résidents 6 Engagements en devise	3 Créances en devises sur des résidents de la zone euro	18.325	154	-91				0 <b>0</b>
4.1 Facilité de crédit consentie dans le cadre du MCE II	4 Créances en euro sur des non-résidents de la zone euro							
4.130   -385   -13	4.2 Facilité de crédit consentie dans le cadre     du MCE II	0	0	0	4 Engagements en euro envers d'autres résidents	6.265	0	0
5 Concours en euro aux contreparties du secteur financier de la zone euro   172.961   30.941   0   5.2 Opérations principales de refinancement   172.961   30.941   0   5.2 Opérations principales de refinancement   172.961   30.941   0   5.2 Opérations de refinancement   59.907   2   0   0   0   0   0   0   0   0   0								
de la zone euro   172.961   30.941   0   5.1 Opérations principales de refinancement   172.961   30.941   0   5.2 Opérations de refinancement   20.905   0   0   0   0   0   0   0   0   0					4.1 Engagements envers des administrations publiques			0
5.2 Opérations de refinancement à plus long terme   59.907   2   0   0   0   0   0   0   0   0   0	•				4.2 Autres engagements			<i>0</i> <b>0</b>
5.3 Cessions temporaires de réglage fin 0 0 0 0 0 5.4 Cessions temporaires de réglage fin 0 0 0 0 0 5.5 Facilité de prêt marginal 145 -2.905 0 0 5.5 Facilité de prêt marginal 145 -2.905 0 0 5.6 Appels de marge versés 8 9 36 0 0 5.7 Autres créances 1.426 1 0 0 0 7 Engagements en devises envers des résidents de la zone euro 234.528 28.075 0 0 6 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 25.086 8 -93 7.1 Dépôts, comptes et autres engagements 13.272 1.094 7.2 Facilité de crédit contractée dans le cadre du MCE II 0 0 0 0 13.272 1.094 7.2 Facilité de crédit contractée dans le cadre du MCE II 6.691 0 9 Autres passifs 60.749 1.217 10 Comptes de réévaluation 120.893 0 0			30.941					
5.4 Cessions temporaires à des fins structurelles  5.5 Facilité de prêt marginal  145  2.905  0  5.6 Apples de marge versés  1.426  1 0  234.528  28.075  0  6 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro  7 Créances en euro sur des administrations publiques  8 Autres actifs  8 Autres actifs  8 Autres actifs  8 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI  9 Autres passifs  6 Comptes de réévaluation  10 Comptes de réévaluation								
5.5 Facilité de prêt marginal 5.6 Appels de marge versés 89 36 0 5.7 Autres créances 1.426 1 1 0 234.528 28.075 0 6 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 7.1 Dépôts, comptes et autres engagements 8.29 7 Créances en euro sur des administrations publiques 8 Autres actifs 8 86.299 7 60 8 Autres actifs 8 6.299 7 60 8 Autres actifs 8 6.299 7 60 8 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI 9 Autres passifs 6 Comptes de réévaluation 1 State actifs 8 1 3 3 4 3 3 4 3 4 3 4 3 4 3 4 3 4 3 4 3	, , ,		-		de la zone euro	7.305	175	0
5.6 Appels de marge versés 5.7 Autres créances 1.426 1 0 234.528 28.075 0 6 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 2 5.086 8 -93 7 Créances en euro sur des administrations publiques 8 Autres actifs 8 6.299 7 60 1.380 8 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI 9 Autres passifs 6 O.749 1.217 10 Comptes de réévaluation 10 Comptes de réévaluation 11 20.893 0 de la zone euro 8 14 3 9 Alt			•		C Farmananta an desiran annon des afaidents			
5.7 Autres créances  1.426 234.528 28.075 0 6 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 25.086 8 -93 7 Créances en euro sur des administrations publiques 8 Autres actifs 86.299 760 1.380 8 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI 9 Autres passifs 60.749 1.217 10 Comptes de réévaluation 11.2072 1.094 7 Engagements en devises envers des non-résidents de la zone euro 7.1 Dépôts, comptes et autres engagements 7.2 Facilité de crédit contractée dans le cadre du MCE II 9 Autres passifs 60.749 1.217						044	•	•
234.528 28.075 0 6 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 2 5.086 8 -93 7 Créances en euro sur des administrations publiques 8 Autres actifs 8 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI 9 Autres passifs 6 O Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 7.1 Dépôts, comptes et autres engagements 7.2 Facilité de crédit contractée dans le cadre du MCE II 9 Autres passifs 6 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI 9 Autres passifs 60.749 1.217			36		de la zone euro	814	3	-8
6 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro 25.086 8 -93 7 Créances en euro sur des administrations publiques 58.986 0 0 0 8 Autres actifs 86.299 760 1.380 8 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI 9 Autres passifs 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 13.272 1.094 10 Comptes de réévaluation	5.7 Autres creances		28.075					
7 Créances en euro sur des administrations publiques         58.986         0         0         13.272         1.094           8 Autres actifs         86.299         760         1.380         8 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI         6.691         0           9 Autres passifs         60.749         1.217         10 Comptes de réévaluation         120.893         0	6 Titres en euro émis par des résidents de la zone euro	25.086	8	-93	7.1 Dépôts, comptes et autres engagements	13.272	1.094	-103
8 Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI 6.691 0 9 Autres passifs 60.749 1.217 10 Comptes de réévaluation 120.893 0	7 Créances en euro sur des administrations publiques	58.986	0	0				0 <b>-103</b>
par le FMI       6.691       0         9 Autres passifs       60.749       1.217         10 Comptes de réévaluation       120.893       0	8 Autres actifs	86.299	760	1.380	8. Contrenartie des droits de tirage spéciaux alloués			
10 Comptes de réévaluation 120.893 0						6.691	0	-72
					9 Autres passifs	60.749	1.217	3.409
11 Capital et réserves 55.112 -3					10 Comptes de réévaluation	120.893	0	2.886
					11 Capital et réserves	55.112	-3	0
TOTAL 812.468 29.589 6.112 TOTAL 812.468 29.589								6.112

Les totaux peuvent ne pas correspondre à la somme des composantes en raison des arrondis.